F Renseignements importants à conserver. ATTENTION! Avant de donner le jouet à l'enfant enlever tous les éléments non nécessaires au jeu. Jouet à monter par un adulte responsable. ATTENTION! A utiliser sous la surveillance rapprochée d'un adulte. Ne pas l'installer sur des sols durs, style béton ou bitume; sinon il convient d'utiliser des surfaces amortissantes. Choisir un espace dégagé de tout obstacle (à 2 mètres minimum du produit) pouvant entraver les fonctions de jeux et nuire à la sécurité. Vérifier régulièrement l'état du produit (assemblage, protections, parties en plastique et/ou électriques). Resserrer ou refixer les éléments de sécurité et les parties principales si nécessaire. Si un défaut est constaté, ne pas utiliser le produit avant qu'il ne soit réparé. Le non-respect des consignes pourrait provoquer une chute, un basculement ou diverses dégradations. Pendant la période hivernale, ne pas donner de choc violent sur le jouet au risque de le détériorer. •Exclusivement à usage familial. Destiné à une utilisation extérieure. Toute réclamation doit être accompagnée de la preuve d'achat (ticket de caisse).L'ensemble doit être installé sur un sol plat et horizontal. GB Important information to be kept. WARNING! Before giving the toy to a child, remove all the unnecessary parts from the game. Toy to be assembled by a responsible adult. WARNING! To be used under the direct supervision of an adult. Do not use the product before it is properly installed. Adult supervision is necessary for children under 4 years of age. Do not install on hard ground, for instance concrete or asphalt, without laying a shock-absorbing surface. Choose a space clear of all obstacles (for at least 2 metres around the product) which could interfere with the play functions and be harmful to safety. Regularly check the condition of the product (assembly, protections, plastic and/or electric parts. Tighten or re-fix the safety elements and the main parts if necessary. If a defect is noted, do not use the product until it has been repaired. The non-respect of instructions could provoke falling, tipping over or various types of deterioration. •During the winter period, do not give a violent hit to the toy which may damage it. Do not use the equipment in any way other than the one recommended. For Family domestic use only. This product is intended for use on private property only. Designed for exterior use. Any complaint must be accompanied by the proof of purchase (receipt). The unit must be installed on flat, horizontal ground. D Wichtige Hinweise, die aufzuheben sind. ACHTUNG! Bevor dem Kind das Spielzeug ausgehändigt wird, alle Teile entfernen, die für das Spielzeug nicht erforderlich sind. Muss von einem verantwortlichen Erwachsenen zusammen gebaut werden. ACHTUNG! Nur unter ständiger Aufsicht eines Erwachsenen verwenden. Nicht auf harten Böden wie Beton oder Bitumen aufstellen : anderenfalls sollten dämpfende Flächen benutzt werde.Die Einheit muss unbedingt auf dem Boden in Übereinstimmung mit den Empfehlungen befestigt werden, um für die Stabilität beim Gebrauch zu sorgen. Den Zustand des Produkts regelmäßig prüfen – Zusammenbau, Schutzvorrichtungen aus Kunststoff und /oder elektrische Vorrichtungen. Die Sicherheitselemente und Hauptelemente regelmäßig prüfen und nachziehen oder neu befestigen. Wird ein Fehler festgestellt, darf das Produkt erst wieder verwendet werden, wenn es repariert wurde. Die Nichteinhaltung dieser Anweisungen kann zu einem Sturz, einem Umkippen oder verschiedenen Schäden führen. Während des Winters darf das Spielzeug keinen schweren Schlägen ausgesetzt sein, es könnte beschädigt werden. Nur für den Hausgebrauch. Vorgesehen für die Verwendung im Freien. Bei Reklamationen den Kaufnachweis mitschicken (Kassenschein). Die Einheit muss auf ebenem und horizontalem Boden aufgestellt werden. NL Belangrijke inlichtingen die u moet bewaren. LET OP! Alvorens het speelgoed aan het kind te geven alle niet voer het spel benodigde onderdelen verwijderen. Door een aansprakelijke volwassene te monteren speelgoed. LET OP! Te gebruiken onder nauwlettend toezicht van een volwassene. Niet installeren op harde vloeren zoals beton of asfalt bijvoorbeeld, als dit toch het geval is moet u eerst een schokbrekende oppervlakte eronder aanbrengen. Kies een ruimte zonder obstakels (vrije ruimte van op zijn minst 2 meter om het product heen) die de speelfuncties zouden kunnen hinderen en de veiligheid in gevaar zouden kunnen brengen. De staat van het product regelmatig inspecteren (assemblage, beschermingsinrichingen van plastic en/of elektrisch). Zonodig de veiligheidselementen opnieuw aandraaien of vastzetten evenals de hoofdonderdelen. Indien er een gebrek wordt geconstateerd, het product repareren en vervolgens gebruiken. Het niet in acht nemen van de aanwijzingen kan leiden tot vallen, kantelen, of andere beschadigingen. Gedurende de winter, het speelgoed behoeden voor stevige schokken waardoor het product zou kunnen beschadigen. Uitsluitend bestemd voor gebruik in gezinsverband. Bedoeld voor gebruik buitenshuis. Elke klacht moet worden vergezeld door het aankoopbewijs (kassabon). Het geheel moet worden geïnstalleerd op een vlakke en horizontale ondergrond. E Informaciones importantes que deben conservarse. ¡PRECAUCIÓN! Antes de dar el juguete al niño retire todos los elementos innecesarios para jugar. Juguete que requiere ser montado por un adulto responsable. ¡ATENCIÓN! Utilizar bajo la vigilancia de un adulto. No instalarlo sobre suelos duros, estilo hormigón o asfalto; si no convendría utilizar superficies amortiguadoras. Elegir un espacio libre de todo obstáculo (a 2 metros como mínimo del producto) para que no obstaculice las funciones de juego y perjudique la seguridad. Verificar regularmente el estado del producto (montaje, protecciones, partes de plástico y/o eléctricas). Apretar de nuevo o volver a fijar los elementos de seguridad y las partes principales si fuera necesario. Si se observa algún defecto, no utilice el producto antes de que este reparado. No respetar estas instrucciones podrían provocar una caída, vuelcos o deterioraciones diversas. Durante el período hivernal no someta el juguete a choques violentos ya que podría dañarlo. Para el uso familiar exclusivamente. Apto para uso exterior. Cualquier reclamación debe ir acompañada con el justificante de compra (ticket de caja). El conjunto debe instalarse en un suelo plano y horizontal. P Informações importantes a guardar. ATENÇÃO! Antes de dar o brinquedo à criança, tirar todas as peças não necessárias para brincar. Brinquedo para ser montado por um adulto responsável. •ATENÇÃO! Utilizar sob a vigilância próxima de um adulto. Não proceder à sua instalação em pavimentos duros, do tipo betão ou betume; caso contrário, mostra-se adequado utilizar superfícies amortecedoras. Escolher um espaço livre de qualquer obstáculo (a 2 m no mínimo do produto) que possa entravar as funções do jogo e prejudicar a segurança. Verificar regularmente o estado do produto (montagem, protecções, partes plásticas e / ou eléctricas). Re-apertar ou fixar novamente os elementos de segurança e as partes principais se for necessário. Se for verificado algum defeito, não utilizar o produto até o defeito ser reparado. O desrespeito dos conselhos poderá provocar uma queda, um desiquilíbrio ou diversas degradações. Durante o período invernal, evitar choques violentos no brinquedo sob risco de o deteriorar. Para uso familiar, exclusivamente. Destina-se a uma utilização exterior. Qualquer reclamação deve ser acompanhado da prova de compra (talão de caixa). O conjunto deve ser instalado sobre solo liso e horizontal. I Informazioni importanti da conservare. ATTENZIONE! Prima di dare il gioco ai bambini, togliere tutti i componenti non necessari ai fini del gioco. Il gioco deve essere montato da una persona adulta responsabile. ATTENZIONE! Utilizzare sotto la stretta sorveglianza da parte di un adulto. Non installarlo su terreni duri, ad es. di calcestruzzo o bitume, ma utilizzare delle superfici amortizzanti. Scegliere uno spazio privo di qualsiasi ostacolo (ad una distanza minima di 2 metri dal prodotto) che potrebbe intralciare le funzioni del gioco e influenzare la sicurezza. Verificare regolarmente lo stato del prodotto (assemblaggio, protezioni, parti in materiale plastico e/o elettriche). Serrare o fissare nuovamente gli elementi di sicurezza e le parti principali, secondo necessità. Qualora si rilevi un guasto, prima di riutilizzare il prodotto, provvedere all'adeguata riparazione. La mancata osservanza delle disposizioni potrebbe essere causa di cadute, oscillazione o altri tipi di problemi. Durante la stagione invernale, evitare colpi violenti sul gioco che potrebbe danneggiarsi. Esclusivamente per uso domestico. Da utilizzare all'esterno. Qualsiasi reclamo deve essere accompagnato dalla prova d'acquisto (scontrino di cassa). Installare l'assieme su un terreno piano e orizzontale. DK Gem disse vigtige oplysninger. Obs! Fjern alle dele, som ikke er nødvendige for funktionen, før du giver legetøjet til barnet. Legetøjet skal samles af en ansvarlig voksen. ADVARSEL! Skal anvendes under nøje overvågning af en voksen. Må ikke installeres på et hårdt underlag, såsom beton eller asfalt. Ellers skal der anvendes et stødabsorberende underlag. Vælg et område, hvor der ikke er nogen forhindringer (i en afstand af mindst 2 meter fra produktet), der kan genere legefunktionerne og skade sikkerheden.•Kontroller regelmæssigt produktets stand (samling, beskyttelse, plastikdele og/eller elektriske dele). •Tilspænd eller efterspænd sikkerheds- og hovedelementerne efter behov. •Hvis der opdages en defekt, må produktet ikke anvendes, før det er repareret. •Manglende overholdelse af disse anvisninger kan medføre styrt, tipning eller diverse beskadigelser. I vinterperioden må legetøjet ikke udsættes for kraftige stød, da det kan blive beskadiget. Kun til privat brug. Beregnet til udendørs brug. Ved enhver reklamation skal der vedlægges købsbevis (kassebon). Redskabet skal installeres på et plant og vandret underlag. S Viktig information som ska sparas. OBS! Innan ni ger leksaken till barnet bör alla delar som ej är nödvändiga för leken avlägsnas. Leksak som skall monteras av ansvarig vuxen. OBS! Bör användas under tillsyn av vuxen. Placera inte på hårt underlag, t.ex. betong eller asfalt. Bör användas på stötdämpande underlag. Välj en plats fri från alla hinder som kan hindra leksakens funktioner och minska säkerheten (fritt utrymme ca. 2 meter runt om produkten). Kontrollera regelbundet att produkten är i gott skick (montering, skydd, plastdelar och/eller elektriska delar). Om nödvändigt skruvar man fast säkerhetsanordningen och produktens viktigaste delar på nytt. Om ett fel konstateras får produkten inte användas förrän den är reparerad. Om givna råd inte respekteras kan detta förorska ett fall, att redskapet välter eller andra skador. Under vintern får leksaken inte utsättas för stötar vilka kan medföra skada. Endast för användning i hemmet.För utomhus bruk. Alla reklamationer bör åtföljas av inköpsbevis (kassakvitto). Redskapet bör installeras horisontalt på plan mark. FIN Tärkeät tiedot, jotka on säilytettävä. VAROITUS! Ennen kuin annat lelun lapselle, poista kaikki osat, joita ei tarvita leikkiessä. Lelun saa koota vain vastuullinen aikuinen. VAROITUS! Lelua saa käyttää vain aikuisen välittömässä valvonnassa. Tuotetta ei saa asentaa suoraan kovalle pinnalle, kuten betoni- tai bitumialustalle, siihen on syytä ensin asentaa iskuja vaimentava pinta. Valitse esteetön paikka, missä ei ole laitteen toimintaa tai turvallisuutta haittaavia esineitä (vähintään 2 metrin säteellä laitteesta). Varmista säännöllisesti laitteen kunto (liitokset, suojukset, muovi- ja/tai sähköosat). Kiristä tai kiinnitä uudestaan turvallisuuselementit ja tärkeimmät osat tarpeen mukaan. Jos leikkivälineessä havaitaan jokin vika, välinettä saa käyttää vasta korjauksen jälkeen. Ohjeiden laiminlyönnin seurauksena voi olla putoaminen tai leikkivälineen kaatuminen tai vahingoittuminen. Talvella leikkivälineeseen ei saa kohdistaa voimakkaita iskuja, sillä se saattaisi vahingoittua. Yksinomaan kotikäyttöön. Tarkoitettu käytettäväksi ulkona.Kaikkien valitusten liitteenä on toimitettava ostotodistus (kassakuitti). Tuote on pystytettävä tasaiselle ja vaakasuoralle alustalle. N Ta vare på disse viktige opplysningene. Av hensyn til barnas sikkerhet må forpaknings- og festematerialene fjernes omgående. Må monteres av en voksen. Advarsel! Skal kun brukes under tilsyn av en voksen. Skal ikke brukes på harde underlag som betong eller asfalt, men heller på støtdempende overflater. Velg et område fritt for hinder (minst 2 meter rundt produktet) som kan være til hinder for leke funksjonene og sikkerheten. Sjekk jevnlig produktets tilstand (montering, beskyttelse, deler av plast og/eller elektriske deler). Om nødvendig, skru til eller fest sikkerhetselementene og hoveddelene på nytt. Dersom du oppdager en feil, må ikke produktet brukes før feilen er reparert. Manglende respekt for bruksanvisning kan forårsake fall, velting eller forskjellige skader. I løpet av vinter perioden, ikke påfør produktet harde slag da dette kan skade det. Kun til familiebruk.Til utendørs bruk. Ved reklamasjon må kvittering medbringes. Enheten skal monteres og brukes på et flat, horisontalt underlag. H Fontos információk. FIGYELEM! Mielőtt a játékot odaadná a gyereknek, távolítson el róla minden fölösleges részt. A játékot csak felelős felnőtt rakhatja össze. FIGYELEM! Csakis egy felnőtt közvetlen felügyelete mellett használható. Ne állítsa kemény, beton vagy aszfalt típusú talajra; ebben az esetben ütéscsillapító burkolat alkalmazása szükséges. Válasszon egy olyan akadálymentes teret (az akadályok minimum 2 méterre a terméktől), amely nem hátráltatja a játék funkcióit és nem befolyásolja a biztonságot. Rendszeresen ellenőrizze a termék állapotát (összeszerelés, védők, műanyag és/vagy elektromos részek). Ha szükséges, szorítsa vissza vagy rögzítse újra a biztonsági elemeket és a főbb részeket. Ha egy hiba megállapításra került, ne használja a terméket annak kijavítása előtt. A rendelkezések áthágása lezuhanáshoz, feldőléshez vagy különböző tönkremenésekhez vezethet. A téli időszakban, ne okozzon vad rázkódást a játéknak, mert károsodásokat okozhat ennek. Kizárólag családi használatra. Kültéri használatra szánva. Minden reklamációt a vásárlás bizonyítéka kell kísérjen (pénztárjegy). A játszóegységet síma, vízszintes talajra kell szerelni. CZ Důležité pokyny.UPOZORNĚNÍ! Než dáte dítěti hračku, odstraňte veškeré prvky které nejsou její součástí. Hračka určená k montáži zodpovědnou dospělou osobou. POZOR! Používat pouze za blízkého dozoru dospělé osoby. Nepoužívejte na tvrdém povrchu jako je beton nebo asfalt. Je vhodné použít měkkou podložku. Zvolte volný prostor bez jakýchkoliv překážek (nejméně v okolí 2 metrů od výrobku), které by mohly narušovat hrací funkce a ohrožovat bezpečnost. Pravidelně kontrolujte stav výrobku (spojení, jištění, umělohmotné a / nebo elektrické části).V případě potřeby dotáhněte šrouby nebo znovu připevněte bezpečnostní prvky a hlavní části. Pokud zjistíte vadu, nepoužívejte výrobek dokud nebude opraven. Nedodržení pravidel by mohlo způsobit pád, vyklopení nebo různé škody. V zimním období chránit hračku proti prudkým úderům, které by ji mohly znehodnodit. Výhradně k rodinnému využití. Určen k vnějšímu použití. Všechny reklamace musí obsahovat doklad o koupi (pokladní lístek). Soubor musí být instalován na rovné horizontální ploše. SK Uschovajte tieto pokyny pre prípadnú korešpondenciu. Vyhoďte všetok obalový a upevňovací materiál, ochránite tak deti. Hračku smie montovať len dospelá osoba. POZOR! Používať pod priamym dohľadom dospelých. Nepoužívajte na tvrdom povrchu ako je betón alebo asfalt. Je vhodné použiť mäkkú podložku. Zvoľte voľný priestor bez akýchkoľvek prekážok (najmenej v okolí 2 metrov od výrobku), ktoré by mohli narušovať hracie funkcie a ohrozovať bezpečnosť. Odporúčame tovar pravidelne kontrolovať na eventuálne defekty. Kontrolujte pravidelne upevnenie. V prípade potreby dotiahnite sktrutky alebo znovu pripevnite bezpečnostné prvky a hlavné časti. Pokiaľ zistíte závadu, nepoužívajte výrobok pokiaľ nebude závada opravená. Nedodržanie pravidiel by mohli spôsobiť pád, vyklopenie alebo rôzne škody. V zimnom období chrániť hračku pred prudkým úderom, ktoré by ju mohli znehodnotiť. Určené výhradne na domáce použitie. Určené na vonkajšie použitie. Všetky reklamácie musia obsahovať doklad o zakúpení (pokladničný lístok). Súbor musí byť inštalovaný na rovnej horizontálnej ploche. PL Ważne informacje – należy zachować. UWAGA! Przed przekazaniem zabawki dziecku usunąć wszystkie zbędne elementy. Do montażu przez osobę dorosłą. UWAGA! Używać tylko pod nadzorem osoby dorosłej. •Nie należy instalować na twardych powierzchniach typu beton lub asfalt; chyba że zastosuje się warstwę amortyzującą. Wybrać miejsce wolne od przeszkód (minimum 2 metry od produktu) mogących zakłócać grę i wpływać na bezpieczeństwo. Sprawdzać regularnie stan produktu (montaż, zabezpieczenia, części plastikowe i/lub elektryczne). Dokręcić lub umocować elementy zabezpieczające i główne elementy, jeżeli zachodzi potrzeba. Jeżeli zostanie stwierdzona usterka, nie używać do momentu naprawy. Nieprzestrzeganie zaleceń może grozić upadkiem, przewróceniem lub uszkodzeniem. W okresie zimowym, nie uderzać w zabawkę ze względu na ryzyko uszkodzenia. Tylko do użytku domowego. Przeznaczony do użytku na zewnątrz. Przy każdej reklamacji należy okazać dowód zakupu (paragon). Instalacja musi być wykonana na płaskiej poziomej powierzchni. BG Важни указания, които трябва да бъдат запазени. ВНИМАНИЕ ! Преди да дадете играчката на детето, отстранете всички ненужни части Трябва да се монтира от възрастни отговорни лица. ВНИМАНИЕ! Да се използва само под постоянния надзор на възрастни лица! Да не се поставя върху твърд под, като бетон или битум: в противен случай трябва да се поставят омекотяващи повърхности. Тази част обезателно трябва да бъде закрепена към пода в съответствие с дадените препоръки, за да се подсигури стабилност при употреба. Да се проверява редовно състоянието на изделието-сглобяването, предпазните съоръжения от синтетичен материал и/или електрическите съоръжения. Да се проверяват редовно защитните и основните елементи и същите да бъдат притягани или отново фиксирани. Ако се установи дефект, изделието може да бъде ползвано наново, едва когато е ремонтирано. Неспазването на тези указания може да доведе до падане, преобръщане или да допринесе всякакви други увреждания. През зимата играчката не бива да бъде излагана на тежки удари, същата би могла да бъде повредена. Да се ползва само в домашни условия. Предназначен за употреба на открито. При заявяване на рекламации, изпращайте и доказателство за извършената покупка(касовата бележка). Тази част трябва да бъде поставена върху равна и хоризонтална повърхност. GR Σημαντικές πληροφορίες που πρέπει να φυλάξετε. ΠΡΟΣΟΧΗ! Πριν δώσετε αυτό το παιχνίδι στο παιδί αφαιρέστε όλα τα μη απαραίτητα στοιχεία του. Παιχνίδι που πρέπει να συναρμολογηθεί από υπεύθυνο ενήλικα. ΠΡΟΣΟΧΗ! Να χρησιμοποιείται υπό τη στενή επίβλεψη ενήλικα. Να μην εγκατασταθεί πάνω σε σκληρό δάπεδο, όπως μπετόν ή άσφαλτος, αλλά σε επιφάνεια που να απορροφά τους κραδασμούς. Διαλέξτε χώρο χωρίς κάθε κανένα εμπόδιο (σε απόσταση τουλάχιστον 2 από το παιχνίδι) ικανό να παρεμποδίσει τις λειτουργίες του παιχνιδιού και να βλάψει την ασφάλεια. Ελέγχετε τακτικά την κατάσταση του παιχνιδιού (συναρμολόγηση, προστατευτικά συστήματα, πλαστικά και/ή ηλεκτρικά μέρη). •Ξανασφίξτε ή ξαναστερεώστε τα στοιχεία ασφαλείας και τα κύρια μέρη, αν χρειαστεί. Αν διαπιστώσετε ελάττωμα, μην χρησιμοποιείτε το προϊόν παρά μόνο αφού το επιδιορθώσετε. Η μη τήρηση των οδηγιών μπορεί να προκαλέσει πτώση, αναποδογύρισμα ή διάφορες ζημιές. •Κατά τη χειμερινή περίοδο, μη χτυπάτε βίαια το παιχνίδι διότι υπάρχει κίνδυνος να του κάνετε ζημιά. Προορίζεται αποκλειστικά για οικογενειακή χρήση. Προορίζεται για χρήση έξω. •Κάθε παράπονο πρέπει να συνοδεύεται από την απόδειξη αγοράς (ταμειακή απόδειξη).Το σύστημα πρέπει να τοποθετείται σε επίπεδο και οριζόντιο έδαφος. SI Informacije proizvajalca shranite za kasnejšo uporabo. OPOZORILO! Preden boste izdelek izročili otroku odstranite vse dele, ki niso potrebni za igro. Igračo naj sestavi odgovorna odrasla oseba. OPOZORILO! Uporabljajte le pod stalnim nadzorom odrasle osebe. Izdelka ne postavljajte na trde podlage (beton ali asfalt), brez dodatne zaščite, ki ima funkcijo blažilca. Izdelek postavite na prostor, kjer ni ovir (okroj izdelka naj bo vsaj 2 m varovalno območje). Le tako boste zagotovili nemoteno in varno igro. Redno preverjajte stanje izdelka (sestavo, zaščitne, plastične in/ali električne dele). Redno preverjajte varnostne in osnovne elemente in jih po potrebi ponovno zategnite ali pritrdite. V kolikor ugotovite napako, izdelka ne uporabljajte vse dokler ga ne popravite. Neupoštevanje navodil lahko izzove padec, prekuc ali nastanek drugih škod izdelka.Pozimi ne udarjajte po izdelku, saj ga lahko poškodujete. Le za domačo uporabo. Namenjeno za uporabo na prostem. V primeru uveljavljanja reklamacije morate obvezno priložiti račun prodajalca. Izdelek postavite na ravno površino. HRV Molimo da sačuvate ove upute radi eventualne prepiske. Odstranite cjelokupni materijal za pakiranje i učvršćivanje radi zaštite djece. Postavljanje je dozvoljeno isključivo odraslim osobama. UPOZORENJE! Koristite samo pod izravnim nadzorom odraslih osoba! Proizvod ne postavljajte na tvrde površine (beton ili asfalt), bez dodatne zaštite, koji ima funkciju štitnika. Proizvod namjestite na prostor bez prepreka (oko proizvoda neka bude 2m slobodnog prostora). Tako ćete osigurati neometanu i sigurnu igru. Redovito provjeravajte stanje proizvoda (sastav, zaštitne plastične i/ili električne dijelove).Redovito provjeravajte sigurnosne i osnovne elemente, te ih po potrebi ponovno zategnite ili pričvrstite. Ukoliko primjetite grešku, proizvod ne upotrebljavajte sve dok ga ne popravite. Nepoštivanje uputa može uzrokovati pad, prevrtanje ili druge štetne posljedice. Zimi ne udarajte po proizvodu jer ga možete oštetiti. isključivo za kućnu upotrebu. (Isključivo za kućnu upotrebu.- ovaj proizvod je namijenjen samo za upotrebu na privatnim posjedima). •Namijenjen za vanjsku upotrebu. U primjeru uvažavanje garancije morate obavezno priložiti račun prodavača. Proizvod postavite na ravnu površinu. TR Lütfen olası yazışmalar için bu uyarıları saklayın. Çocukları korumak için tüm ambalaj ve paketleme malzemelerini çıkartınız. Yetişkinler tarafından takılmalıdır. DİKKAT! Yalnızca yetişkinlerin doğrudan gözetimi altında kullanın! Bir darbe azaltıcı döşeme yapmadan beton veya asfalt gibi sert bir yüzey üzerine kurmayın. Oyun fonksiyonlarına müdahale edebilecek ve güvenlik için tehlikeli engellerin olduğu bir yer seçin (ürünün en az 2 metre uzağında olmalıdır). Ürünü düzenli aralıklarla muhtemel hasar yönünden kontrol etmenizi tavsiye ederiz. Bağlamaları düzenli olarak kontrol edin. Güvenlik elemanlarını ve ana parçaları sıkıştırın veya gerekiyorsa yeniden sıkıştırın. Eğer bir kusur saptanırsa, tamir edilinceye kadar ürünü kullanmayın. Talimatlara uyulmaması düşmeye, takılmaya veya çeşitli bozukluklara neden olabilir. Kış döneminde, oyuncağı hızla çarpmayın, zarar görebilir. Yalnızca aile içi kullanım için. (Yalnızda evde, aile içinde kullanım için – bu ürün yalnızca özel mülkiyette kullanım için tasarlanmıştır). Dışarıda kullanım için düzenlenmiştir. Şikayetinizle birlikte satın alma kanıtını (makbuz) sunmanız gerekir. Ürün, düz ve yatay bir zemin üzerine kurulmalıdır. RUS Важные сведения: хранить! ВНИМАНИЕ! Перед тем, как давать ребенку игрушку, снимите части, не нужные для игры. Игрушку должен собирать взрослый, отвечающий за ребенка. Использовать под строгим присмотром со стороны взрослых. Не устанавливать на твердых поверхностях типа твердого пола, бетона ала асфальта. В противном случае следует подложить амортизирующее покрытие. Обеспечьте свободное от любых препятствий место (минимум 2 метра от изделия), чтобы не препятствовать играм и не нарушать безопасность.Регулярно проверяйте состояние изделия (соединения, защитные приспособления, пластмассовые и электрические детали). Затягивайте и закрепляйте предохранительные элементы и основные части по мере необходимости. При нахождении дефекта не используйте изделие до его устранения. Несоблюдение инструкций может привести к падению, опрокидыванию и другим повреждениям. В зимний период нельзя допускать сильных ударов по изделию, из-за которых оно может повредиться. Исключительно для семейного пользования. Для использования вне помещения. Все претензии должны сопровождаться свидетельством покупки (кассовый чек). Изделие должно устанавливаться на ровной горизонтальной поверхности.

التعليمات الهامة المطلوب الاحتفاظ بها. تنبيه! قبل أن تعطي اللعبة للطفل انزع جميع العناصر غير اللازمة يجب أن يقوم بتجميع هذه اللعبة شخص بالغ مسئول

تنبيه ! يستعمل قصرا تحت رقابة شخص بالغ ! يجب عدم استعمال هذا المنتوج قبل تركيبه بشكل صحيح

يجب مراقبة الأطفال الذين يقل عمرهم عن أربع سنوات من قبل شخص راشد

لا يجوز القيام بالتركيب على أرض صلبة. مثل الخرسانة أو القير بل يوصى بالاستعمال على سطوح مرنة ومخمدة للصدمات.

اختر مكان خال من أية عقبة (على بعد مترين على الأقل من اللعبة) من شأنه أن يعيق تشغيل اللعبة ويشكل خطر على السلامة.

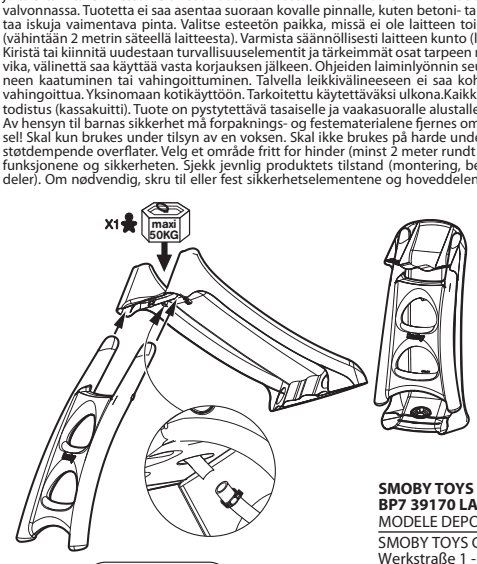
تحقق بانتظام من حالة اللعبة (التجميع، العناصر الواقية، الأجزاء البلاستيكية و/أو الكهربائية)

يجب اعادة شد أو تثبيت عناصر السلامة و الأجزاء الأساسية عند الضرو إذا لاحظت أي عيب لا تستعمل المنتج إلا بعد إصلاح العيب.

إن عدم الالتزام بالإرشادات قد يكون سببا في السقوط أو الانقلاب أو الإضرار المختلفة بالمنتج. أثناء موسم الشتاء لا تخبط بعنف اللعبة حتى لا تلحق بها الضرر.

لا تستعمل الأجهزة بأية طريقة من غير الطريقة الموصى بها للاستعمال العائلي فقط. معد للإستعمال في الخارج

كل شكوى يجب أن يرفق بها دليل الشراء (إيصال الخزينة). يجب تركيب المجموعة فوق أرض مستوية ومسطحة.



+2 ANS YEARS AÑOS JAHRE ANOS JAREN ANNI ETÖN سنوات

AAP0933/D

SMOBY TOYS S.A.S.
BP7 39170 LAVANS-LÈS-SAINT-CLAUDE
FRANCE.

SMOBY TOYS S.A.S.
BP7 39170 LAVANS-LÈS-SAINT-CLAUDE / FRANCE.
MODELE DEPOSE - Fabriqué en France - Made in France - ***www.smoby.com***

SMOBY TOYS GmbH
Werkstraße 1 - D-90765 Fürth, Germany.
www.simbatoys.de

SMOBY TOYS ESPAÑA S.A.
Poligono Industrial Bassa-Parcela 6
Calle Menorca, Apartado 244
E-46190 Ribarroja Del Turia (Valencia), Spain.

SMOBY TOYS ITALIA SpA
Via 1° Maggio, 23
20096 Pioltello (MI), Italy.

SIMBA SMOBY TOYS UK Ltd
Broomfield House - Bolling Road
BRADFORD BD4 7BG, United Kingdom.

SIMBA TOYS POLSKA Sp. z.o.o.,
ul. 17-go Stycznia 56,
02-146 Warszawa, Poland.

SIMBA TOYS HUNGÁRIA Kft.,
Vendel Park, Budai u. 4.,
2051 Biatorbágy, Hungary.

SIMBA TOYS CZ, spol. s.r.o.,
Lidická 481,
273 51 Unhošt, Czech Republic.

SIMBA/DICKIE (SWITZERLAND) AG,
Zürcherstrasse 505,
9015 St. Gallen, Switzerland.

SIMBA TOYS AUSTRIA
Handels GmbH & Co KG, Jochen-Rindt-Str. 25
1230 Wien, Austria.

SIMBA OYUNCAK PAZ. Ltd. Şti.,
Değirmenyolu Sk. Kutay is Merkesi, A Blok N°9,
Bostanci 81120 Istanbul, Turkey.

SIMBA TOYS BULGARIA
Anton Naidenov Str, N°16,
Studentski Grad, 1700 Sofia, Bulgaria.

SIMBA-DICKIE-NORDIC AS,
Borgeskogen, Box 34,
N-3161 Stokke, Norway.

N.V. SIMBA-DICKIE BELGIUM S.A.,
Moeskroensesteenweg 383C,
8511 Aalbeke, Belgium.

S.C. SIMBA TOYS ROMANIA S.R.L.
V. Lucaciu Street no. 103
430401 Baia mare, Maramures, Romania.

SIMBA TOYS RUSSIA
142072, Московская область, мкр.
Востряково, ул. Заборье, д. 2-Д, строение 7.

SIMBA TOYS UKRAINE Ltd
Chokolovskiy Boulevard 19
Kiev-03186, Ukraina.

SIMBA TOYS USA
c/o Ravensburger-FX Schmid
One Puzzle Lane
Newton, NH 03858, USA.

SMOBY TOYS HONG KONG Limited
Unit 259-260,
2/F Tsim Sha Tsui Centre,
66 Mody Road, Tsim Sha Tsui East,
Kowloon, Hong Kong.

SIMBA TOYS MIDDLE EAST,
Jebel Ali - FD 6
P.O. Box 61106, Dubai, U.A.E.